

KURULUM REHBERİ

Tekstil ve hazır giyim

Dijital ürün pasaportunu OrigoPass ile adım adım hazırlayın: hesap açmaktan QR etiketi basmaya ve alıcı markayla paylaşmaya kadar.

KİMİN İÇİN

AB'deki markalara hazır giyim ve ev tekstili üreten konfeksiyon firmaları.

MEVZUAT

ESPR (AB) 2024/1781 kapsamında tekstil ayrıştırma düzenlemesi hazırlanıyor. Alanlar AB Ortak Araştırma Merkezi'nin (JRC) 2026 çalışmasına dayanır; kesin liste düzenleme yayımlanınca güncellenir.

Beklenen zorunluluk: 2028–2029

İçindekiler

1. Hesap açın
2. Firma bilgilerini tamamlayın
3. Ürünü tanımlayın
4. Belgeleri ekleyin
5. Parti açın
6. Parti bilgilerini girin
7. Tedarikçiden bilgi isteyin
8. Kontrol edip yayınlayın
9. Etiket ve QR kodu basın
10. Pasaportu kontrol edin
11. Alıcı markayla paylaşın
12. Ekibinizi ekleyin, hesabı koruyun

Bu rehberdeki örnek

Anlatım boyunca **Deniz Tekstil** adlı örnek bir firmanın **Organik pamuk tişört** ürününü alıcı marka **Nordic Wear GmbH** için hazırladığını göreceksiniz. Firma adları, numaralar ve belgeler kurgusaldır; kendi bilgilerinizle değiştirin.

Başlamadan önce hazırlayın

- ☐ **Firma bilgileri:** ünvan, şehir, pasaportta görünecek iletişim e-postası. Varsa GS1 Türkiye'den aldığınız GLN numarası.
- ☐ **Ürün listesi:** model adları, model kodları, HS/GTİP kodları, varsa barkodlar (GTIN). Çok ürününüz varsa Excel listesi.
- ☐ **Belgeler (PDF):**
 - **GOTS kapsam sertifikası** · Tür: *GOTS* · No: CU-123456 · Veren: Control Union
 - **OEKO-TEX Standard 100** · Tür: *OEKO-TEX* · No: 21.HTR.12345 · Veren: Hohenstein
 - **Yıkama / boyut değişimi test raporu** · Tür: *Test raporu* · No: TR-2026-0917 · Veren: SGS Türkiye
- ☐ **Tedarikçi iletişimleri:** Kumaşçı, Boyahane. Linki WhatsApp veya e-postayla göndereceksiniz.
- ☐ **Üretim kayıtları:** parti/iş emri numarası, adet, üretim tarihi ve tesis bilgisi.

Bu sektörde hangi bilgiler istenir?

Alanlar ikiye ayrılır. **Ürün (model) bilgileri** bir kez girilir; o modelin her üretimi bunları devralır. **Parti bilgileri** her üretimde değişebilir. "Kim girer" sütununda rol yazan alanları tedarikçiniz linkten kendisi doldurur. "Yalnız yetkili" bilgiler herkese açık pasaportta görünmez; yalnız sizin ve davet ettiğiniz markanın görebildiği bölümde yer alır.

Alan	Nerede	Zorunlu	Kim girer	Pasaportta
Ürün tipi	Ürün (bir kez)	Evet	Siz	Herkese açık
Elyaf bileşimi (%100)	Ürün (bir kez)	Evet	Siz	Herkese açık
HS / GTİP kodu	Ürün (bir kez)	Evet	Siz	Herkese açık
Bakım talimatı	Ürün (bir kez)	Evet	Siz	Herkese açık
Ağırlık (g)	Ürün (bir kez)	Hayır	Siz	Herkese açık
Dayanıklılık testi	Ürün (bir kez)	Evet	Siz	Herkese açık
Üretim ülkesi	Parti (her üretim)	Evet	Siz	Herkese açık
Üretim tesisi	Parti (her üretim)	Evet	Siz	Yalnız yetkili
Alıcı marka	Parti (her üretim)	Evet	Siz	Yalnız yetkili
Geri dönüştürülmüş içerik (%)	Parti (her üretim)	Evet	Siz	Herkese açık
Elyaf / iplik menşei	Parti (her üretim)	Evet	Kumaşçı	Yalnız yetkili
Elyaf sertifikası	Parti (her üretim)	Evet	Kumaşçı	Herkese açık
Boyama tesisi	Parti (her üretim)	Hayır	Boyahane	Yalnız yetkili
ZDHC MRSL uyum seviyesi	Parti (her üretim)	Evet	Boyahane	Yalnız yetkili
Endişe verici madde (SoC) beyanı	Parti (her üretim)	Evet	Boyahane	Yalnız yetkili
Su tüketimi (L/kg kumaş)	Parti (her üretim)	Hayır	Boyahane	Yalnız yetkili

Not: ESPR (AB) 2024/1781 kapsamında tekstil ayırntı düzenlemesi hazırlanıyor. Alanlar AB Ortak Araştırma Merkezi'nin (JRC) 2026 çalışmasına dayanır; kesin liste düzenleme yayımlanınca güncellenir. Kesin liste yayımlandığında şema OrigoPass tarafından güncellenir. Yayımlanmış pasaportlarınız kendi sürümünde kalır; yeni partilerde yalnız yeni istenen alanları doldurursunuz.

1 Hesap açın

1. **origopass.com** adresinde **Ücretsiz başlayın**'a basın.
2. Ad soyad, iş e-postası, şifre (en az 12 karakter), firma adı ve şehri yazın.
3. **Sektörler** bölümünde **Tekstil ve hazır giyim** kutusunu işaretleyin. Birden fazla sektörde üretiyorsanız hepsini seçin.
4. **Firma hesabı oluştur**'a basın. Genel bakış sayfası açılır; sayfadaki rehber hangi adımda olduğunuzu gösterir.

Deneme süresince firma başına 15 pasaport yayımlayabilirsiniz. Aynı partinin yeni sürümü ayrı sayılmaz.

Siz

Ad soyad *

Ayşe Yılmaz

E-posta *

textile.1790294126119@ornek

Şifre *

.....

En az 12 karakter. Bir cümle en kolay: "denizli yaz 2026 pamuk".

Firma

Firma adı *

Deniz Tekstil

Ülke *

TR

Şehir *

Denizli

Telefon / WhatsApp

+90...

Sektörleriniz (birden fazla seçilebilir)

Alüminyum

☐ pasaport ve QR oluşturulur alanlar: hazırlık şeması

Demir-çelik

☐ pasaport ve QR oluşturulur alanlar: hazırlık şeması

Mobilya ve yatak

☐ pasaport ve QR oluşturulur alanlar: hazırlık şeması

Pil / batarya

☐ pasaport ve QR oluşturulur alanlar tüzükte tanımlı

Tekstil ve hazır giyim

☒ pasaport ve QR oluşturulur alanlar: hazırlık şeması

Yapı malzemeleri

☐ pasaport ve QR oluşturulur alanlar: hazırlık şeması

Altı sektörde pasaport ve QR oluşturabilirsiniz. Kesinleşmemiş sektör alanları hazırlık şemasıdır; ilgili AB düzenlemesi yayımlanınca güncellenir.

Deneme ücretsiz: firma başına 100 pasaporta kadar. Kredi kartı gerekmez.

Firma hesabı oluştur

Kayıt olarak kullanım şartlarını ve gizlilik politikasını kabul etmiş olursunuz.

Zaten hesabınız var mı? [Giriş yap](#)

2 Firma bilgilerini tamamlayın

Sol menüden **Ayarlar**'a girin. Firma adı, şehir, iletişim e-postası ve varsa GLN numarası pasaportta **"Üretici"** olarak görünür. Değişikliği yalnız firma sahibi yapabilir.

Ayarlar

Firma bilgileri pasaportta "Üretici" olarak görünür.

Firma

Kullanıcılar

Güvenlik

Markalar

Firma adı

Deniz Tekstil

Ülke

TR

Şehir

Denizli

GLN (GS1 tesis kimliği)

8699991999992

İletişim e-postası (pasaportta görünür)

kalite@ornek.com

Telefon

Sektörler

Tekstil ve hazır giyim

Rolünüz: Sahip.

Kaydet

3 Ürünü tanımlayın

Ürünler → Ürün ekle. Sektör **Tekstil ve hazır giyim** seçili gelir. Alanları doldurup **Kaydet ve parti aç**'a basın. Kırmızı yıldızlı alanlar zorunludur.

Ürünler / Yeni ürün

Ürün ekle

Bir model bir kez tanımlanır; sonraki her parti bu bilgiyi devralır.

Kimlik

Ürün adı *

Organik pamuk tişört

Model kodu *

TS-104

Firmanızın kendi model/stil kodu.

Ürün tipi *

Tişört

Tişört, sweatshirt, pantolon...

HS / GTİP kodu *

6109.10.00

Gümrük tarife kodu, örn. 6109.10.00

GTIN (barkod)

8699991200013

Ağırlık (g)

180

Gümrük tarife kodu, örn. 6109.10.00

Yoksa boş bırakın; sistem kalıcı kimlik üretir.

Bir adet ürünün gramajı

Malzeme

Elyaf bileşimi (%100) *

Pamuk

100

Geri dön. %0

* Toplam %100

+ Elyaf ekle

Etiketteki bileşim: ağırlıkça yüzde, ondalık girilebilir.

Kullanım ve uygunluk

Bakım talimatı *

30 °C yıkama - orta ısıda ütü - kuru t

Dayanıklılık testi *

ISO 6330 - 20 yıkamada boyut değİ:

Yıkama sıcaklığı, ağartma, ütü

Standart ve sonuç, örn. ISO 12945-2, 4/5

Hangi markalara üretiliyor

Nordic Wear GmbH

Virgüle ayırın; partide alıcı marka olarak seçilir.

Kaydet ve parti aç

Sadece kaydet

Zorunlu alanlar yıldızlıdır; eksik kalırsa parti %100 olmaz ama kaydedebilirsiniz. **Model kodu** firmanızın kendi kodu (örn. TS-104); marka kodu değİl.

Çok ürününüz mü var?
Excel/CSV ile toplu yükleyin; sonra her ürünü tek tek tamamlayın. [Toplu yükleme](#)

Örnek değerler

Ürün adı	Organik pamuk tişört
Model kodu	TS-104
HS / GTİP kodu	6109.10.00
GTIN / barkod	8699991200013
Markalar	Nordic Wear GmbH
Elyaf bileşimi	%100 Pamuk
Bakım talimatı	30 °C yıkama · orta ısıda ütü · kuru temizleme yok
Ağırlık (g)	180
Ürün tipi	Tişört
Dayanıklılık testi	ISO 6330 · 20 yıkamada boyut değişimi %2, renk haslığı 4-5

Elyaf bileşimi tam **%100** olmalıdır. "+ Elyaf ekle" ile satır ekleyin; toplam %100 olmadan ürün kaydedilmez.

Çok ürününüz varsa: Excel veya CSV ile toplu yükleme

Ürünler → **Excel/CSV yükle**. Dosyanızı seçin, sektörü seçin ve **Devam: sütunları eşleştir**'e basın. Sütun başlıkları otomatik eşleşir; yanlış eşleşeni listeden düzeltin. Önizlemede hatalı satırlar kırmızıyla işaretlenir. Sonra **... ürün** **İçe aktar**'a basın.

Ürünler / Toplu yükleme

Excel / CSV ile toplu yükleme

Dosyanızı yükleyin; sütunları eşleştirin; önizlemede hataları görüp içe aktarın.

1 Dosyayı hazırlayın

İlk satır başlık olsun. Sütun adları serbest; sonraki adımda eşleştirilir. [Örnek şablon](#)

2 Yükle

.xlsx veya .csv, en çok 8 MB / 2000 satır.

3 Eşleştirin ve içe aktarın

Otomatik öneriyi kontrol edin; hatalı satırlar numarasıyla listelenir ve atlanır.

Dosya *

Dosya Seç

urunler.csv

Sektör

Demir-çelik

Devam: sütunları eşleştir

Tanımlanan sütunlar

Ürün adı ad, name, description

Model kodu model, style, sku, article

HS / GTİP hs, gtip, tariff

GTIN gtin, barkod, ean

Bileşim "80 pamuk 20 polyester"

Ürün tipi tip, type, kategori

Markalar marka, brand, customer

Bakım / Ağırlık care, gramaj, weight

Şemanodaki diğer model alanları (örn. dayanıklılık testi) da eşleştirilebilir.

Sütun eşleştirme

Her dosya sütunu için hedef alanı seçin. Öneriler başlıklara göre otomatik yapıldı; "Atla" seçilen sütunlar alınmaz.

DOSYA SÜTUNU	ÖRNEK DEĞER	HEDEF ALAN
Ürün adı	İnşaat demiri Ø16 B500C	Ürün adı *
Model kodu	BRG-B500C-16	Model kodu *
GTİP kodu	7214.20.00	HS / GTİP kodu
Barkod	8699991000025	GTIN / barkod
Marka	Yapı Market A.Ş.	Markalar
Malzeme bileşimi	Fe %98,1; C %0,22; Mn %0,85; Si %0,25; Cu %0,4; diğer %0,18	Malzeme bileşimi
Ürün formu	İnşaat demiri	Ürün formu
Çelik kalitesi	B500C	Çelik kalitesi
Ürün standardı	TS 708 / EN 10080	Ürün standardı

Eşleştirmeyi kaydet ve önizle

Örnek ekran: demir-çelik ürün listesi. Sütun adları sektörünüzün alanlarına göre eşleşir.

4 Belgeleri ekleyin

Belgeler sayfasında türü seçin, sertifika veya rapor numarasını, veren kurumu ve geçerlilik tarihlerini yazın.

Bağlı modeller'den belgenin geçerli olduğu ürünleri işaretleyin, PDF'i ekleyip **Belgeyi kaydet**'e basın.

Bu sektör için önerilen belgeler:

- **GOTS kapsam sertifikası** · Tür: *GOTS* · No: CU-123456 · Veren: Control Union
- **OEKO-TEX Standard 100** · Tür: *OEKO-TEX* · No: 21.HTR.12345 · Veren: Hohenstein
- **Yıkama / boyut değişimi test raporu** · Tür: *Test raporu* · No: TR-2026-0917 · Veren: SGS Türkiye

Pasaportta belgenin türü, numarası ve geçerliliği görünür. PDF dosyasının kendisi yalnız firmanızın kullanıcılarına açıktır. Süresi yaklaşan belgeler listede işaretlenir.

Belge sayfasındaki **Belgeden oku (AI)** düğmesi sertifika numarasını, veren kurumu ve tarihleri PDF'ten okuyup önerir. Önerileri siz onaylarsınız.

Belge ekle

Tür

GOTS

Sertifika / rapor no

CU-123456

Veren kurum

Control Union

Başlangıç

01.01.2026

Bitiş

01.01.2029

Bağlı modeller



Organik pamuk
tişört

TS-
104

Dosya (PDF, JPG, PNG · en çok 4 MB)

Dosya Seç

.ornek-belge.pdf

Belgeyi kaydet

5 Parti açın

Pasaport **parti** düzeyinde oluşur: her üretim emri, döküm ya da sevkiyat bir partidir. Ürün sayfasındaki **Yeni parti** kartında parti numarasını (iş emri numaranız olabilir), adedi, üretim tarihini ve alıcı markayı girip **Partiyi oluştur**'a basın.

Aynı modelin sonraki üretimlerinde **"Son partinin bilgilerini kopyala"** kutusu işaretli kalsın. Tedarikçi ve parti bilgileri kopyalanır, yalnız değişeni düzeltirsiniz.

Yeni parti

Her üretim için bir parti. Pasaport ve QR parti düzeyinde oluşur.

Parti numarası *

P-2026-09-014

Adet *

2400

Üretim emri / iş emri numaranız olabilir.

Üretim tarihi *

10.09.2026



Alıcı marka

Nordic Wear GmbH



Markaları model bilgilerinde tanımlayın.

Partiyi oluştur

6 Parti bilgilerini girin

Parti sayfasında üstte **tamamlanma yüzdesi** ve eksik alanlar görünür. **Parti bilgileri** kartındaki kendi alanlarınızı doldurup **Bilgileri kaydet**'e basın. Tedarikçiye ait alanlar gri görünür; onları bir sonraki adımda tedarikçiniz doldurur.

Parti bilgileri
Alanlar sektör şemasından gelir; taslak alanlar delege yasa ile kesinleşir.

Adet *
2400

Üretim tarihi *
10.09.2026

Üretim ülkesi *
Türkiye

Üretim tesisi *
Deniz Tekstil – Denizli Merkezefendi

Dikimin yapıldığı ülke

Alıcı marka *
Nordic Wear GmbH

Geri dönüştürülmüş içerik (%) *
0

Bu partinin üretildiği marka

Elyaf / iplik menşei - tedarikçi alanı *

Elyaf sertifikası - tedarikçi alanı *

Kumaşçıdan alınır

Boyama tesisi - tedarikçi alanı

ZDHC MRSL uyum seviyesi - tedarikçi alanı *

Boyahane adı

Endişe verici madde (SoC) beyanı - tedarikçi alanı *

Su tüketimi (L/kg kumaş) - tedarikçi alanı

ESPR m.7/5; boyahane beyanı

Bilgileri kaydet

Örnek değerler

Parti numarası	P-2026-09-014
Adet	2400
Üretim tarihi	10.09.2026
Alıcı marka	Nordic Wear GmbH
Üretim ülkesi	Türkiye
Üretim tesisi	Deniz Tekstil – Denizli Merkezefendi fabrikası
Geri dönüştürülmüş içerik (%)	0

%73

Pasaport tamamlanma

11 / 15 zorunlu alan

Nordic Wear GmbH için göndermeye hazır değil: 4 eksik

Elyaf / iplik menşei	tedarikçi	Elyaf sertifikası	tedarikçi
ZDHC MRSL uyum seviyesi	tedarikçi	Endişe verici madde (SoC) beyanı	tedarikçi

7 Tedarikçiden bilgi isteyin

Tedarikçinin bilmesi gereken bilgileri ona sordurun: **Tedarikçiden istenecek bilgiler** kartında her tedarikçi rolü için tedarikçinin adını yazın ve **Bilgi iste (link üret)**'e basın. Oluşan linki **WhatsApp ile gönder** veya **E-posta ile gönder** düğmesiyle iletin.

Tedarikçiden istenecek bilgiler

Tek link gönderin; tedarikçi giriş yapmadan telefonda doldurur. Elle de girebilirsiniz.

Kumaşçı — Elyaf / iplik menşei, Elyaf sertifikası • 2 eksik

Kumaşçı adı

Bilgi iste (link üret)

Boyahane — Boyama tesisi, ZDHC MRSL uyum seviyesi, Endişe verici madde (SoC) beyanı, Su tüketimi (L/kg kumaş) • 4 eksik

Boyahane adı

Bilgi iste (link üret)

Tedarikçiden istenecek bilgiler

Tek link gönderin; tedarikçi giriş yapmadan telefonda doldurur. Elle de girebilirsiniz.

Kumaşçı — Elyaf / iplik menşei, Elyaf sertifikası • Link gönderildi

Kumaşçı adı

Yeni link üret

Boyahane — Boyama tesisi, ZDHC MRSL uyum seviyesi, Endişe verici madde (SoC) beyanı, Su tüketimi (L/kg kumaş) • 4 eksik

Boyahane adı

Bilgi iste (link üret)

Tedarikçi ne görür?

Tedarikçi linki telefonundan açar; **giriş yapmadan** yalnız kendisine sorulan alanları görür ve **Gönder**'e basar. Bilgi anında partiye işlenir ve kart **Tamamlandı** olur. Link yalnız o parti için geçerlidir.

Bu sektörde tedarikçilerin gireceği örnek bilgiler

Kumaşçı (Yılmaz Örne)

Elyaf / iplik menşei Türkiye (Şanlıurfa) – organik pamuk, Ege İplik

Elyaf sertifikası GOTS · CU-123456

Boyahane (Öztürk Boya)

Boyama tesisi Öztürk Boya – Denizli OSB

ZDHC MRSL uyum seviyesi Seviye 2

Endişe verici madde (SoC) beyanı İçermiyor

Su tüketimi (L/kg kumaş) 62

OrigoPass · bilgi talebi

Denizli Tekstil

Sizden 2 bilgi rica ediyor

P-2026-09-014 · Organik pamuk tişört TS-104

Kumaşçı

Giriş yapmanız gerekmez. Bilgiler yalnızca bu parti için kullanılır ve pasaportta "tedarikçi beyanı" olarak görünür. Bilmediğiniz alanı boş bırakın; tahmini değer girmeyin.

1. Elyaf / iplik menşei

Türkiye (Şanlıurfa) – organik pamuk, Ege İplik

Kumaşçıdan alınır

2. Elyaf sertifikası

GOTS · CU-123456

GOTS / GRS / BCI adı ve numarası

Gönder

Gönderdikten sonra link kapanır. Düzeltme için firmadan yeni link isteyin.

OrigoPass · bilgi talebi

Teşekkürler

2 bilgi iletildi. Bu sayfayı kapatabilirsiniz.

8 Kontrol edip yayınlayın

Tamamlanma **%100** olduğunda kart yeşile döner ve "**Nordic Wear GmbH için göndermeye hazır**" yazar. **Yayınla ve QR oluştur**'a basın. Pasaport sayfası, kalıcı adresi ve QR kodu otomatik oluşur. Her sürümün SHA-256 özeti saklanır: yayımlanan verinin sonradan değişip değişmediğini kontrol etmeye yarar, beyanın doğruluğunu kanıtlamaz.

%100 Pasaport tamamlanma 15 / 15 zorunlu alan

Nordic Wear GmbH için göndermeye hazır

QR kod ve pasaport



<https://origopass.com/01/8699991200013/10/P-2026-09-014>

Pasaportu aç

↓ PNG

↓ SVG

v1 · 24.09.2026 · SHA-256 sürüm özeti

Yayından sonra bir bilgiyi düzeltirseniz **Yeni sürüm yayınla** ile yeni sürüm çıkarın. Eski sürüm kaydıyla birlikte saklanır, QR kodu değişmez.

9 Etiket ve QR kodu basın

Parti sayfasındaki **Etiket ve seri** kartından:

- **Parti etiketi:** koli, palet veya askı için. A4'e 8 etiket ya da tek etiket.
- **Seri etiket:** her ürüne ayrı numaralı QR (GS1 /21/). Tek tek izlenen ürünler için.
- **QR PNG/SVG:** kendi etiket programınızda kullanmak için.

Birden çok partinin etiketini tek dosyada almak için sol menüden **Etiketler**'e girin.

Etiket ve seri

Parti etiketi: koli/askı için. Seri: ürün başına ayrı QR (GS1 /21/).

↓ **A4 • 8 etiket**

↓ **Tek etiket**

Seri numarası: **0** / 2.400 adet

Seri üret

2400

Üret

Seriler P-2026-09-014-0001 biçiminde
ardışıktır; etiket PDF'i 24/sayfa düzeninde gelir.



Organik pamuk tişört

Model TS-104

Parti P-2026-09-014

GTIN 8699991200013

origopass.com/01/8699991200013/10/P-2026-09-014

Dijital Ürün Pasaportu - Üretici beyanı



Etiketler

Yayınlanmış partilerin QR'larını etiket kâğıdına ya da termal yazıcıya uygun PDF olarak alın.

Etikette QR, ürün adı, model, parti no, GTIN ve pasaport adresi bulunur. **Parti etiketi** koliye/askıya; **seri etiketi** (parti sayfasından) ürün başına farklı QR ister. Yazdırırken "gerçek boyut / %100" seçin.

Partiler

PARTİ	ÜRÜN	ADET	SERİ
☒ P-2026-09-014	Organik pamuk tişört TS-104	2.400	—

Düzen

☐ Tek etiket 100×150 mm
(termal / rulo)

☒ A4 · 8 etiket (99×67,7 mm)

☐ A4 · 24 etiket (70×36 mm)

Parti başına etiket adedi

8

Bir sayfa 8 etiketse 8 = bir sayfa.

[Etiket PDF'i indir](#)

En çok 2000 etiket / dosya. PDF yeni sekmede açılır.

10 Pasaportu kontrol edin

QR kodu telefonla okutun ya da **Pasaportu aç**'a basın. Herkese açık sayfa ziyaretçinin diline göre açılır (Türkçe, İngilizce, Almanca, Arapça); seçilebilir değerler ve ülke adları da çevrilir.

Pasaport adresi **GS1 Digital Link** biçimindedir: GTIN ve parti numarası adresin içindedir, AB kayıt sistemi ve barkod okuyucular bu yapıyı tanır.

"Yalnız yetkili" alanlar bu sayfada görünmez. Onları yalnız siz ve davet ettiğiniz marka görür.

Dijital Ürün PasaportuTR EN DE AR

Organik pamuk tişört
Model TS-104 · Parti P-2026-09-014 · 2.400 adet

• Üretici beyanı • belgeler ekli • sürüm 1

Elyaf bileşimi
%100 Pamuk

Üretim ülkesi
Türkiye

ÜRÜN VE PARTİ BİLGİLERİ

Ürün tipi
Tişört

HS / GTIP kodu
6109.10.00

Bakım talimatı
30 °C yıkama - orta ısıda ütü - kuru temizleme yok

Ağırlık (g)
180

Dayanıklılık testi
ISO 6330 - 20 yıkamada boyut değişimi %2, renk haslığı 4-5

Geri dönüşümlü içerik (%)
0

Elyaf sertifikası
GOTS - CU-123456

BELOELER
GOTS CU-123456 **OEKO-TEX 21.HTR.12345**
TEST-REPORT TR-2026-0917

ÜRETİCİ
Deniz Tekstil, Denizli, TR
textile.1790294126119@ornek.com

<https://origopass.com/01/8699991200013/10/P-2026-09-014>
Sürüm 1 - 24 Eylül 2026 tarihinde yayımlandı
Sürüm izni (SHA-256): 1823064955307eb4ca215a02ebaf966bde1611968
416a389a09393a024777b
Bu sürümün yayımlandıktan sonra değişmediğini kontrol etmeye yarar; beyanın doğruluğunu kanıtlamaz.
Buradaki bilgiler üretici tarafından beyan edilmiştir; bağımsız doğrulama anlamına gelmez. Bu sayfa ürünün QR kodundan açılır.

Digital Product PassportTR EN DE AR

Organik pamuk tişört
Model TS-104 · Batch P-2026-09-014 · 2,400 units

• Manufacturer declaration • documents attached

version 1

Fibre composition
100% Cotton

Country of manufacture
Türkiye

PRODUCT AND BATCH DATA

Product type
T-shirt

HS code
6109.10.00

Care instructions
30 °C yıkama - orta ısıda ütü - kuru temizleme yok

Weight (g)
180

Durability test
ISO 6330 - 20 yıkamada boyut değişimi %2, renk haslığı 4-5

Recycled content (%)
0

Fibre certificate
GOTS - CU-123456

DOCUMENTS
GOTS CU-123456 **OEKO-TEX 21.HTR.12345**
TEST-REPORT TR-2026-0917

MANUFACTURER
Deniz Tekstil, Denizli, TR
textile.1790294126119@ornek.com

<https://origopass.com/01/8699991200013/10/P-2026-09-014>
version 1 - September 24, 2026 published on
Version digest (SHA-256): 1823064955307eb4ca215a02ebaf966bde1611968
416a389a09393a024777b
Lets you check that this version has not changed since publication; it does not prove the declaration is accurate.
Data declared by the manufacturer; not an independent verification. This page opens from the product QR code.

11 Alıcı markayla paylaşın

İki yol vardır:

- Dosya gönderin:** Parti sayfasındaki **Markaya gönder** kartından ya da **Dışa aktarım** sayfasından markanın istediği biçimde (Excel, CSV, JSON) dosya indirin. Markaya özel sütun şablonu bir kez tanımlanır; sonraki her partide aynı biçim üretilir.
- Marka panelini açın:** **Ayarlar → Markalar**'dan markanın temsilcisini e-postayla davet edin. Marka kendi hesabıyla yalnız kendisine ait yayınlanmış partileri, belgeleri ve yetkili bilgileri görür, toplu indirir ve AB kayıt paketini alır.

Dışa aktarım

Aynı pasaport verisinden her markanın istediği sütun düzeni ve dosya biçimi üretilir.

Nasıl çalışır? Şablon = hedef sütun adı → OrigoPass alanı. Markaya şablon bağlayınca parti sayfasındaki "Markaya gönder" o biçimi verir. Standart şablon JRC yapısına yakındır; markanın Excel'ini birebir taklit etmek için sütun adlarını düzenleyin.

Şablonlar

Henüz şablon yok

Sağdaki formdan standart şablonla başlayın; sonra sütunları markaya göre düzenleyin.

Yeni şablon

Ad

Marka A – Excel

Biçim

Excel (.xlsx)

Başlangıç

☒ Standart (JRC yapısı, tüm alanlar)

☐ Asgari (kimlik + adres)

☐ Boş

+ Şablon oluştur

Marka → şablon

Parti sayfasındaki "Markaya gönder" düğmesi alıcı markanın şablonunu kullanır.

Nordic
Wear
GmbH

Varsayılan (JSON/C)

Eşlemeyi kaydet

Ayarlar

Ürettiğiniz markaların temsilcilerini davet edin; yalnız o marka için yayınladığınız partileri görürler.

Firma

Kullanıcılar

Güvenlik

Markalar



Marka, bağlandığında yalnız **alıcı markası kendisi olan, yayınlanmış** partileri görür: pasaportun yetkili görünümü (tesis, tedarikçi beyanları), belgeler ve toplu indirme. Taslak partiler, diğer markalar ve firma ayarları görünmez. Erişimi istediğiniz an kaldırabilirsiniz.

MARKA	DURUM	KİŞİ	GÖRÜNEN PARTİ
Nordic Wear GmbH	• Bağlı değil	—	1

Marka temsilcisini davet et

Marka

Nordic Wear GmbH

Marka temsilcisinin e-postası

Davet gönder

12 Ekibinizi ekleyin, hesabı koruyun

Ayarlar → Kullanıcılar'dan iş arkadaşlarınızı davet edin:

- **Sahip:** firma bilgileri, kullanıcılar ve her şey.
- **Düzenleyici:** ürün, parti, belge girer ve yayınlar.
- **Görüntüleyici:** yalnız okur.

Ayarlar → Güvenlik'ten iki adımlı doğrulamayı (2FA) açın. Her değişiklik kimin yaptığıyla birlikte parti sayfasındaki Değişiklik geçmişinde saklanır.

Ayarlar

Sahip her şeyi yönetir; düzenleyici ürün/parti girer ve yayınlar; görüntüleyici yalnız okur.

Firma **Kullanıcılar** Güvenlik Markalar

AD	E-POSTA	ROL
Ayşe Yılmaz (siz)	textile.1790294126119@ornek.com	Sahip

Kullanıcı davet et

E-posta

Rol

Düzenleyici

Davet gönder

Ayarlar

Hesabınızın güvenliği: e-posta doğrulama, şifre ve iki adımlı doğrulama.

Firma Kullanıcılar **Güvenlik** Markalar

E-posta

textile.1790294126119@ornek.com • doğrulanmadı

Doğrulama e-postası gönder

Şifre değiştir

Mevcut şifre

Yeni şifre (en az 12)

Yeni şifre (tekrar)

Şifreyi değiştir

İki adımlı doğrulama (2FA)

Girişte şifreye ek olarak telefonunuzdaki kimlik doğrulayıcı uygulamasından 6 haneli kod istenir. Ücretsiz uygulamalar: Google Authenticator, Microsoft Authenticator, Aegis.

2FA kurulumunu başlat



Tekstil ve hazır giyim için ipuçları

- Elyaf bileşimi tam %100 olmalı. %99 ya da %101 girilirse ürün kaydedilmez.
- Kumaşçı elyaf menşeyini ve sertifikayı, boyahane ZDHC seviyesini, endişe verici madde beyanını ve su tüketimini kendi telefonundan girer.
- Aynı modelin yeni üretiminde "Son partinin bilgilerini kopyala" kutusu işaretli kalsın; tedarikçi bilgileri tekrar istenmez.

Sorun mu var?

- **Yayınla düğmesi pasif:** tamamlanma kartında eksik alanlar listelenir; tıklayınca ilgili alana gidersiniz.
- **Tedarikçi linki açılmıyor:** linkin süresi dolmuş olabilir. **Yeni link üret**'e basın.
- **Şifremi unuttum:** giriş sayfasındaki bağlantıyı kullanın; sıfırlama e-postası 1 saat geçerlidir.
- **Yardım:** uygulamadaki **Yardım** sayfasında sık sorulan sorular ve terimler sözlüğü var.



origopass.com